



# Déclaration de protection des données personnelles

## 1. Principe

La protection de votre vie privée est importante pour Genève Rando. La présente déclaration de protection des données détaille quelles données personnelles Genève Rando collectionne, traite et à quelle fin quand, par exemple, vous vous rendez sur notre site Internet, que vous devenez membre de notre association ou vous participez à une de nos randonnées accompagnées. Elle s'applique également à nos collaborateurs et nos baliseurs.

## 2. Responsable

Genève Rando est responsable du respect des dispositions relatives à la protection des données :

Genève Rando

1200 Genève

Email : [presidence@geneverando.ch](mailto:presidence@geneverando.ch)

## 3. Quelles données personnelles collectons nous ?

Les données vous concernant que nous sommes amenés à collecter varient en fonction du traitement en question et portent sur :

- votre identité telles votre nom, votre genre, votre date de naissance, ou encore toute autre information présente par exemple sur les formulaires d'inscription ;
- vos coordonnées de contact telles que votre adresse postale, adresse de messagerie électronique, numéros de téléphone ;
- d'autres informations personnelles vous concernant (par ex. pour nos salarié-es, baliseur/baliseuse, etc.) ;
- les informations relatives à notre relation associative, vos inscriptions aux randonnées, vos instructions, vos historiques de randonnée, etc. ;
- les informations que nous utilisons pour vous identifier et vous authentifier et toute autre information que nous pourrions recevoir de sources externes pour nous assurer de votre identité ;
- les données recueillies grâce aux cookies : Plus de détails sur les cookies et la façon dont nous les utilisons dans le paragraphe 8 ci-dessous).
- toute information dont nous avons besoin pour répondre à nos obligations associatives et réglementaires, notamment vos données de transactions financières.

## 4. Traitement des données personnelles

Les données personnelles que vous mettez à notre disposition nous sont utiles pour le bon fonctionnement de l'association. Nous traitons les informations que vous nous avez volontairement transmises lors de la prise de contact (par exemple, courrier postal, e-mail, formulaire de contact, réseaux sociaux ou téléphone), de la création de votre compte utilisateur ou de votre adhésion / engagement.

Ces données personnelles sont notamment utilisées aux fins suivantes :

- Processus d'adhésion et / ou d'engagement
- Tenue d'un carnet d'adresses
- Gestion de la facturation et des paiements des cotisations de membres, paiements de prestations et de salaire(s)
- Gestion des séances et assemblées générales de l'association
- Inscription aux courses accompagnées et gestion des listes de participation
- Organisation des travaux de balisage
- Suivi de l'historique de l'association
- Financement de l'activité de l'association
- Internet / Réseaux Sociaux : Pour s'assurer que Genève Rando est présenté à ses membres et intéressé-es de la manière la plus efficace et la plus intéressante possible, nous pouvons faire appel à par exemple des photos prises pendant les randonnées.
- Archives : En raison de leur « valeur » et intérêt, certaines informations sont archivées de manière définitive et pérenne. Ces données seront uniquement accessibles à des personnes du comité spécifiquement habilitées.

## 5. Données personnelles de tiers

Si vous nous transmettez des données personnelles d'autres personnes (par ex. membres de la famille), veuillez-vous assurer que ces personnes connaissent la présente déclaration de protection des données et de nous communiquer leurs données personnelles uniquement si vous êtes autorisé et si ces données personnelles sont correctes.

## 6. Traitement de données personnelles par des tiers

Nous conserverons vos données en toute sécurité et prendrons toutes les mesures raisonnables pour protéger vos données contre toute perte, accès, utilisation abusive ou modification.

Nous pouvons charger des tiers du traitement des données personnelles, les traiter en collaboration avec des tiers ou avec leur aide ou encore transmettre ces données à des tiers. Nos partenaires contractuels et nos collaborateurs qui ont accès à vos données sont tenus de respecter les dispositions légales relatives à la protection des données. Dans certains cas, il sera nécessaire que nous transmettions vos demandes à des entreprises qui nous sont liées. Dans ces cas également, vos données seront traitées de manière confidentielle.

Vos données personnelles sont transmises aux destinataires suivants, y compris des destinataires basés à l'étranger :

Destinataires et lieu
<i>Suisse Rando (Suisse) : Hitobito (base de données des membres et facturation) ; SmartAccounts, module de comptabilité.</i>
<i>Transmission de données personnelles lors de séjours en Suisse et en Europe</i>

*Hébergement du module de gestion de randonnées DropTours chez Dropnet (Suisse) ; Partage des données personnelles à travers le site Droptours (Suisse) et courriels avec les participants de randonnées.*

*Hébergement du site Internet et de la messagerie chez Suisse Rando (Suisse)*

*Hébergement des données personnelles pour la distribution de la Newsletter chez Mailchimp (Etats-Unis) / XCAMPAIGN (Suisse) / Infomaniak (Suisse)*

*Infomaniak (Suisse) : Hébergement des dossiers partagés du comité Genève Rando ; Hébergement des données intermédiaires sur geneve-rando.ch pour des fins de traitement des données d'adhésion*

*Publications de photos de randonnées sur les réseaux sociaux (Facebook, Instagram, LinkedIn) pour rendre notre offre accessible à un public plus large.*

En tant que membre Genève Rando, vos données peuvent être échangées et traitées en commun avec Suisse Rando et les autres associations cantonales de randonnées afin de maintenir ensemble des données correctes et à jour. En tant que donateur de Suisse Rando et/ou abonné au magazine "randonnée.ch / La Randonnée", vos données peuvent également être échangées et traitées en commun avec Suisse Rando. Les déclarations de protection données de Suisse Rando et les associations cantonales de randonnées se trouvent sur leurs sites Internet respectifs.

Veuillez également noter que les données échangées via Internet transitent souvent par des pays tiers. Vos données peuvent donc être envoyées à l'étranger même si l'expéditeur et le destinataire se trouvent dans le même pays.

## **7. Sécurité des données**

Nous prenons des mesures techniques et organisationnelles adaptées afin d'assurer la protection des données et plus particulièrement leur sécurité.

## **8. Utilisation du site Internet (cookies et fichiers journaux sur le serveur)**

Nous pouvons utiliser des cookies sur notre site Internet. Par «cookies», on entend des données enregistrées dans votre navigateur. Il peut s'agir de nos propres cookies (first-party cookies) comme de ceux de tiers dont nous utilisons les services (third-party cookies). Ces données enregistrées ne se limitent pas obligatoirement aux cookies traditionnels, sous forme de texte.

Lorsque vous vous rendez sur notre site Internet, il existe deux possibilités. Soit les cookies peuvent être sauvegardés de manière temporaire dans votre navigateur (cookies de session), auquel cas ils sont automatiquement supprimés quand vous fermez votre navigateur. Soit ils sont enregistrés pour une durée déterminée ; il s'agit alors de cookies permanents. Ils nous permettent notamment de reconnaître votre navigateur lors de votre prochaine visite sur le site Internet et ainsi de mesurer par exemple la portée de ce dernier. Les cookies permanents peuvent également être utilisés à des fins de marketing en ligne.

Vous pouvez à tout moment désactiver ou supprimer tous les cookies, ou une partie d'entre eux seulement, dans les paramètres de votre navigateur.

Pour chaque accès au site, nous pouvons collecter les données suivantes (si elles sont transmises à notre infrastructure de serveur par votre navigateur ou identifiées par notre serveur Web): date et

heure (y compris fuseau horaire), adresse IP, statut d'accès, système d'exploitation (y compris interface utilisateur et version), navigateur (y compris langue et version), sous-page de notre site Web consultée (y compris quantité de données transmises) et, enfin, site Web consulté dans la même fenêtre de navigation.

Nous sauvegardons ces informations, qui peuvent contenir des données personnelles, dans des fichiers journaux sur le serveur. Ces informations nous sont nécessaires, car elles nous permettent de proposer une offre en ligne durable, conviviale et fiable, et de garantir la sécurité des données et donc la protection des données personnelles. Pour cela, nous pouvons mandater des tiers ou avoir recours à leur aide.

## **9. Droit à votre propre image**

Les photos prises lors de nos randonnées accompagnées ou d'autres événements peuvent être publiées sur notre site Internet, sur les réseaux sociaux, dans des articles de presse ou dans nos publications. Si vous ne souhaitez pas apparaître sur une telle photo, veuillez en informer la personne responsable au début de l'événement et ne vous placez pas pour les photos de groupe ou sortez de la photo en cas de doute. Pour les portraits individuels ou les photos de groupe sur lesquels vous êtes facilement reconnaissable, vous pouvez voir la photo directement sur place et le cas échéant vous opposer à son utilisation. Sans avis contraire de votre part, nous partons du principe que vous acceptez les photos prises et leur publication (comme décrit ci-dessus). Vous pouvez retirer votre consentement à tout moment avec effet pour l'avenir.

## **10. Quels sont vos droits ?**

Vos droits comprennent le droit d'accès, le droit de faire rectifier des données erronées et le droit de vous opposer au traitement. Écrivez-nous !

## **11. Notifications et messages**

Nous envoyons des notifications et des messages, par exemple des newsletters, par e-mail ou via d'autres canaux, comme les messageries instantanées.

Les notifications et les messages peuvent contenir des liens hypertextes ou des balises Web qui détectent si un message a été ouvert et sur quel lien le ou la destinataire a cliqué. Ces liens hypertextes et ces balises Web peuvent également enregistrer l'utilisation qu'un individu fait des notifications et des messages. Nous avons besoin de ces statistiques d'utilisation afin de mesurer l'efficacité et la portée de nos communications et, partant, de pouvoir offrir sur la durée des notifications et des messages conviviaux, efficaces et sûrs qui répondent aux besoins et aux habitudes de lecture des destinataires.

## **12. Dispositions finales**

Nous pouvons modifier et compléter à tout moment la présente déclaration de protection des données. Nous vous informerons en bonne et due forme des adaptations et des ajouts apportés, en publiant notamment la nouvelle version de la déclaration de protection des données sur notre site Internet.